

THÉÂTRE DES CÉLESTINS

Direction : MONCHARMONT

SAISON 1930-1931

Olly - Polly



Opérelle en
Trois actes
de ROBERT de MACKIELS
et ANDRÉ MAUPREY

Musique de :

Walter Kollo

Édité par la Société Nouvelle Agence FOURNIER Lyon.

Prix : 2 Francs

ses écharpes

henriette

modes

11, cours de la liberté

LYON SPORTIF

Maison GARGAT

A. FONTANE, S^r

Spécialiste

3, rue Président-Carnot

LYON

Vêtements cuir

Gabardines

Trench - Coat

Pélerines d'Enfants

Pull-Overs

Tennis - Natation

Sports d'Hiver

Bottes crêpes, etc...



CADEAUX

MEUBLES

BIBELOTS ANCIENS

P. LIÈVRE

— ANTIQUAIRE —

39, rue Sainte-Hélène



ARQUEBUSE & ELIXIR

BON-SECOURS

Vulnérable * Cordial

Recommandés aux familles

Bonnes Maisons d'Alimentation

Gros: REVEL, 83, r^{te} de Vienne, LYON

HENRI FRAPPAT

DÉCORATEUR

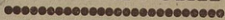
5, Rue Childebert

LYON



Franklin 17-57

**un regard sur
votre avenir**



demandez au prophète

Consultations **L'HONORMAND**

(célèbre dans ses révélations)

UNE ÉTUDE DE VOTRE VIE

Joindre
date de naissance
et 5 fr. 50
pour réponse



— 6 —
rue Ste-Catherine
(4^e étage, à droite)
LYON-TERREAUX

Allez à Vals-les Bains

CENTRE REMARQUABLE
du **Tourisme**
MONCHARMONT, Directeur

(à 172 kilomètres de Lyon, par le col de l'Escrinet, excursion admirable)

Du 15 Juin au 15 Septembre

Ses Nouveaux Hôtels (Hôtel du Vivarais et Hôtel des Quinconces)

Son nouveau Casino

Ses nouveaux Parcs ombragés

Ses multiples Sources

Ses beaux Sites

Ses belles Promenades

Ses Jeux, ses Sports, ses Tennis

Ses nuits fraîches où l'on dort admirablement

Son nouveau Théâtre

Ses Spectacles

Ses Concerts

Son Tir aux Pigeons

Sa petite Plage

LES BEAUX SITES

(Une excursion par jour, plus belles les unes que les autres)

Les défilés de Roanne, Le lac d'Issartier, Montpezat, Les baux de Teyssié, Font de Labaume, Saint-Cirgues, Antraigues, Vogue-Belazuc, Aubenas, Le bois de Palolive, Pont-d'Arc, Largentière, La forêt de Mazan, Mezilhac, Le col de l'Escrinet, Le Cheylard, Saint-Agrève, La vallée de l'Ardèche, La source de la Loire, Le Mont Gerbier-des-Joncs, Neyrac-les-Bains, L'Auberge de Peyrebrille, La Table d'Orientation, etc.

PÊCHE : Truites, Ecrevisses

CURES ET TRAITEMENTS MERVEILLEUX

par ses nombreuses Sources

INDICATIONS Arthritisme, Diabète, Gravelle

Goutte, Rhumatismes, Paludisme,

Maladies du Foie et de l'Estomac, Entérites
et Gastro-Entérites.

CURES D'AIR -- HÉLIOTHERAPIE



La téléphonie française

Seule concessionnaire pour la France des Téléphones

Picart-Lebas

vend, installe et entretient

Des appareils de tous systèmes
Réseau Privé

Intercommunication mixte

Standards à signaux lumineux

Commutateurs automatiques

et ses pendules électriques.

THEATRE DES CELESTINS
LOCATION
Fr 17-67



Succursale de Lyon :

20, rue Waldeck Rousseau.

Téléph. Palande 01-13

== Tout
pour la ==
Chaussure

PREMAT
3, Rue Chavanne
Fournitures - Réparations

SOINS DE BEAUTÉ

7, Place des
Terreaux, au 1^{er}

▼
Téléphone :
BURDEAU 21-78

Maison **PEYRON**
PÉDICURE-MANUCURE

DÉTAIL

PAPIERS PEINTS PRIX DE GROS
et Travaux Peintures - Installations



MAISON A. GERMAIN ^U

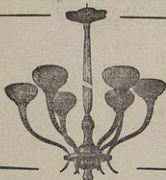
Fondée en 1880

86, Grande Rue de la Guillotière, LYON

près rue Vendôme, avenue Félix-Faure

PAPIERS PEINTS ASSORTIS AUX ÉTOFFES (Devis gratis)

Les plus beaux — Envoi d'échantillons en indiquant le genre et la qualité désirés — Les moins chers



BRONZES D'ÉCLAIRAGE
pour l'Electricité

Ch. MARTEL

23, rue Chaponnay, LYON, 4, rue Duphot

Téléphone : Moncey 38-11

Lustres, Suspensions, Plafonniers et Appliques de tous styles
GRAND CHOIX D'APPAREILS MODERNES



Gilou Modes

23, quai de retz

LYON

TÉL. FRANKLIN 13.67

Le Magasin Élégant,

MARTINE

47, Rue de la République, 47

Téléphone : Franklin 05-47

Sa Bonneterie Haute-Couture

Ses Corsets de luxe

Sa Lingerie fine

Ses Gants

Ses Bas

HORLOGERIE
DE PRÉCISION

CHARVET

48, rue de l'Hôtel-de-Ville

Téléphone : Franklin 49-61

OBJETS D'ART



Photo Rosenfeld
St-Paulo

M. Jacques VITRY



Photo Rosenfeld
St-Paulo

Mlle Maud BROQUIN

Les
dernières
créations

en

sacs
de

Dames

Sacs crocodile
serpent
etc
confection
sur
tison

A. IACOMA

Maroquinier
Fabricant

28, rue de Condé
LYON

Téléph. Franklin 39-58

Grand Salon de Coiffures



pour
Dames



Clément

GRAND PRIX au concours international 1938 d'Indéfrisable et Coiffure
Directeur à l'Ecole lyonnaise de Coiffure - Professeur diplômé

Ondulation électrique indéfrisable - Mise en plis
Coupe - Ondulation - Teinture par Spécialistes

Massages électriques
Manucure et tous soins de beauté

10, Rue Palais-Gillet, LYON

Tél : Franklin 46-54 - Service sur rendez-vous



*L'élégance est un don
L'économie une qualité*

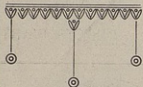
Se faire habiller

par

MARY PIER'R

C'est affirmer son élégance
et faire preuve d'économie

Haute Couture



LYON - 28, Cours Vitton, 28 - LYON

Les Français préfèrent les brunes

..... les brunes
CIGARETTES GITANES
en tabacs de vrais fumeurs
MARYLAND,
CAPORAL SUPÉRIEUR,
CAPORAL ORDINAIRE,

Bien roulées, nettes et
lisses, elles se présentent
avec élégance dans leurs
étuis aux vives couleurs.



**CIGARETTES
GITANES**

les meilleures cigarettes au goût français
REGIE FRANÇAISE

MAVAB

**CÉSAR POLICE
PRIVÉE**

23, Rue Childebert. LYON

TELE FRANK 31-60

RECHERCHES, RENSEIGNEMENTS POUR TOUS PAYS

Parisiana

21, Rue de l'Hôtel-de-Ville
Lyon

grande
spécialité
de

Corsets

les dernières
créations en corsets,
ceintures et soutien-gorge.
essayage par dames spécialistes



Photo
G. L. Arlaud
Lyon

M. G. PITOEFF

Pour acheter A CRÉDIT :

VOTRE VOITURE
neuve ou d'occasion
TOUT MATÉRIEL

industriel ou commercial ou agricole

*Demandez, soit directement
soit à votre Vendeur, les conditions du*

Comptoir Automobile du Rhône

98, Boulevard des Belges, LYON

Tél. : Lalande 35-83

Remboursements mensuels aux meilleures conditions

Les Plissages Parisiens

BRODERIES et tous Travaux pour la couture

Magasin et Ateliers :
73, Cours de la Liberté

LYON

Tél. : Vaudrey 44-87

Spécialiste des Maisons de Modèles en
PLISSAGES — BRODERIES
AJOURAGE — SURJETAGE
INCRUSTATIONS — BOUTONS
FRANGES — PERLAGES
GUILLETS TOUTES TEINTES



Photo
G. L. Arlaud
Lyon

Mme L. PITOEFF

HAUTE MODE

Jane & Alice

R. C. Lyon B 7333

11, Rue des Quatre-Chapeaux
près rue de l'Hôtel-de-Ville
et rue Ferrandière
LYON

à la dentellière

DENTELLE/
TROU/EAUX
LINGERIE FINE

15 rue de la République

LYON

VITRAGE/
DE/UF de LIT
BLOUSE/MODÈLE/

Tout pour la décoration d'Ameublement - Lingerie fine, Blouses, Robes, Trousseaux



R Bizet

Tailleur

Haute-Couture

COURS LAFAYETTE, 21. LYON

SONORA

dépilatoire efficace
et inoffensif de

Lesquendieu

PINOFLOR

lotion fortifiante
pour la chevelure

Lesquendieu
produits pour
les cheveux

à la Gavotte

SPÉCIALITÉ DE FORMES HAUTE FANTAISIE
DÉPOSITAIRE DES GRANDES MARQUES
FRANÇAISES

A. LAURIER

CHAUSSEUR

68, Rue de l'Hôtel-de-Ville, 68

LYON

R. C. Lyon 65.834

Orfèvrerie Christofle

R. LASSUZE



Téléph. Franklin 47-18

19, rue de la République LYON

couverts
et orfèvrerie argentés
orfèvrerie d'argent
luminaire, objets d'art



Photo
G. L. Manuel frères
Paris

Mme Cécile SOREL



Photo J. Sabourin
Paris

Mlle Mad. RENAUD



Les plus belles laines
Les plus belles soies
Les coloris mode - -



SANEL

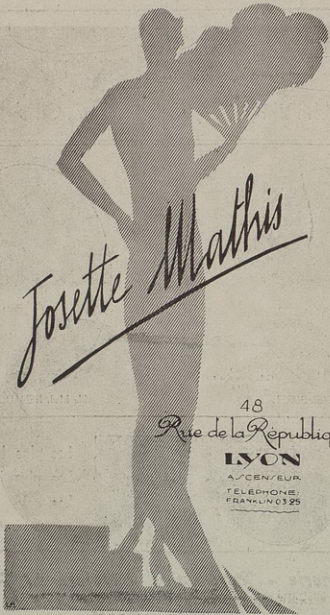
23, cours Morand

LYON

Téléph. : Lalande 61-59

-- ÉCHANTILLONS SUR DEMANDE --

Haute Culture



Josette Mathis

48

Rue de la République

LYON

A/CEN/EUR.

TELEPHONE:

FRANKLIN 03 25



Alexandrine

TÉLÉPHONE : FRANKLIN 36-78

MODES

LYON, rue de la République, 45



LES JACKSON'S GIRLS

Photo X

Mme
RIVIÈRE



Photo
H. Manuel, Paris

Mlle
Alice FURT



Photo X

Maroquinerie - Parapluies - Objets de Fantaisie

“ A LA TZARINE ”

3, Rue Bellecour (à côté de l'Hôtel de l'Europe)

Son Choix

Ses Prix extraordinaires



AU TRIANON
 40, RUE DE L'HÔTEL-DE-VILLE, LYON
 vases artistiques, bronzes, glaces,
 fleurs artificielles exclusivité.

Les bonnes tables sont servies par

les ÉTABLISSEMENTS des

GRANDES CAVES DE LYON

LA MARQUE LYONNAISE DES VINS DE TABLE

Leurs Vins de Table

Leurs Grands Vins de Crus

Leurs Spécialités réputées

Vallée des Papes (Côtes du Rhône)

Grand vin mousseux "Dominion"

Quinquina "Saint-Bernard"

Old Folstone Rhum



Ces intérieurs modernes
 de
henri bonjour
 & Cie

42.44, cour de la Liberté
Lyon

téléph. : Vaudrey 11-60
 R.C. LYON 8.490

MAISON VENDANT DIRECTEMENT SA FABRICATION

—:— CHAUSSURES DE LUXE —:—

Daniell

LYON

CHASSEUR

98, Rue de l'Hôtel-de-Ville, 98

Mlle
Diana STAUB



Photo
G. L. Manuel Frères, Paris

Mlle
SORAL



Photo
G. L. Arlaud, Lyon

M.
L. REYNIER



Photo
A. Well, Paris

M.
BOURDEAUX



Photo
P. Ligety, Paris

Le plus joli Cadre

CINTRA

Anglo-American Drinks

LYON

Les meilleurs Portos

Téléphone FRANKLIN { 06-81
08-72

CINTRA BODEGA, 43, 45, Rue de la Bourse

Aujourd'hui

CREATION EN FRANCE DE

Olly-Polly

Opérette en 3 actes de MM. MAUPREY et De MACKIELS
Musique de Walter KOLLO

Avec le concours de

M. BOURDEAUX

M. Lucien REYNIER

M. BEVER

M. RANSARD

M^{lle} Alice FURT

M^{lle} S. RIVIÈRE

et
la célèbre troupe
des

M^{lle} Diana STAUB

Herbert Jackson's Girls

MM.

BOURDEAUX Harald
Lucien REYNIER Charles Spencer
BEVER Tobie
RANSARD Monsieur Fhox
MAINARD Le Directeur de l'hôtel
CASTELAIN Le Pasteur
VERDI Le Photographe

Mmes

FURT Olly-Wood
RIVIÈRE Olly Webs
DIANA STAUB Jane
BORGANNE Mary
DORI Liddy
JOCELYNE Dassy
SORAL Keny

Danses réglées par M. ZENGA, du Palace
Orchestre sous la direction de M. FLON

L'ameublement du 1^{er} acte est de JÉROME, Ensemblier-Décorateur
4, rue Centrale, LYON. Téléph. : Franklin 45-09

Diana Staub est gantée par ALEXANDRINE, 10, rue Auber, PARIS

La Scène et la salle sont éclairées par les « Lampes THORIA »
Siège social et dépôt : Château de la Bussière, OULLINS (Rhône.) Tél. : Oullins 68

Flours artificielles de "LA PERLE", place des Jacobins, LYON

Bijoux Artistiques, Bâbélots de "STELLA" 11, Rue de la République — Tapir Orientaux de la Maison BOCCARA, 18, Place Bellecour.
Porcelaine et Crânes de la Maison VIROT, 10/12, Rue de l'Ancienne-Préfecture.

Piano de la Maison AURAND-WIRTH, 48, Rue de la République.
Le diffuseur amplificateur de lumière P. H. L., dernier mot du progrès, est en service au Théâtre des Célestins
Bâbélots et meubles chinois de la Maison MERCIER, rue Emile-Zola, LYON
Meubles anciens de BAUDICHON, antiquaire, 37, place Bellecour, LYON

Tout le Courrier du Théâtre est frappé sur Machine à écrire A. E. G. Sté EUROPA, 2, rue de la Poulallerie, LYON

compagnie  canadienne
LES PLUS BELLES FOURRURES 55 PL. DE LA REPUBLIQUE LYON

Olly-Polly

Opérette en 3 actes de MM. MAUPREY et De MACKIELS
Musique de Walter KOLLO

Le premier acte se passe chez Harald Wills à New-York. Harald est un grand jeune premier de films, le « star » le plus populaire des Etats-Unis. Les jeunes Américaines sont éperdument amoureuses de lui et ont même formé un club d'admiratrices portant son nom : le Harald Club. Elles ne vivent que pour leur Dieu et ont juré à cause de lui de ne jamais se marier ! Or un contrat lie Harald et un certain Mr Phox, directeur d'une firme cinématographique, quand une autre maison, la Luna Film vient offrir au jeune homme un contrat magnifique. Harald voudrait donc bien pouvoir quitter Mr Phox sans encourir de pénalités. Un homme d'affaires consulté fait remarquer certain paragraphe d'après lequel Harald peut rompre le dit contrat à son avantage, s'il se marie pendant sa durée. Son ami intime lui conseille de plus pour avoir les rieurs de son côté et pour ne pas perdre l'amour de ses milliers d'admiratrices d'épouser une femme d'une laideur affreuse, afin qu'aucune n'en soit jalouse. Simulation, mariage blanc, puis divorce et Harald se retrouve libre, après avoir rompu son contrat. Mais comment trouver cette femme, oiseau rare de laideur ?



Photo X

M. Robert de MACKIELS

Or Olly Wood, jeune fille délicate et amoureuse de Harald (comme les autres) se présente pour le conquérir sous les traits de son affreuse gouvernante et mentor, Polly Webbs, bien conseillée en cela par le vieux domestique d'Harald, le nommé Tobie, beaucoup moins bête qu'il n'en a l'air. Olly est acceptée. Charlie, le bon ami et Tobie répandent la nouvelle. Les Harald Girls sont outrées, Phox jure de se venger et de faire enlever par ses détectives la fiancée avant que le mariage se fasse.

Mais le mariage se fait justement au deuxième acte sur la terrasse du magnifique hôtel de New-Jersey où les fiancés sont arrivés. Le Pasteur unit Olly sous les traits de Polly avec Harald désolé. Tout l'acte se passe en chasse-croisés fort amusants entre Harald, Charlie, Tobie, et Olly tantôt paraissant en jeune, tantôt déguisée en vieille, tandis que la vraie Polly échappe à ses ravisseurs et que Phox et ses détectives courent après la jeune fille et ne font chaque fois qu'enfermer à nouveau dans la même malle la même pauvre vieille gouvernante.

Le troisième acte se passe sur la même plage le lendemain matin, après une nuit de noces, qui fut... blanche pour tous les personnages. Miss Polly s'est échappée et a déconvert la vérité, mais Tobie la calme en lui conseillant d'épouser elle aussi un jeune homme, Charlie, qui se laisse prendre, croyant épouser Olly déguisée. Tout a

une fin... Charlie surprend Harald embrassant Olly la vraie. Ce n'est qu'à la vue de la vraie Polly qu'il comprend tout. Il se résigne et passe enfin au doigt de Jane, sa première fiancée, l'anneau que durant toute la pièce il offrait à toutes. Tout le monde sera heureux, jusqu'à Tobie demeuré seul, mais qui se console avec philosophie en pensant qu'il n'a pas épousé miss Webbs.

Olly-Polly est l'œuvre d'un des plus célèbres compositeurs viennois, Walter Kollo. Son livret, très amusant et mouvementé, a été entièrement écrit à nouveau par MM. Robert de Mackiels et André Mauprey, les auteurs bien connus, sur un premier scénario d'Arnold et Bahn.

Crème Simon

INDISPENSABLE à la toilette de la Femme Élégante



J. DESGRANGES & C^{ie}

100, Cours Gambetta, 100

Tél. : Vaudrey 04-67 **LYON** Tél. : Vaudrey 04-67

CHAUFFAGE CENTRAL
INSTALLATIONS SANITAIRES
TOUTES TUYAUTERIES

Devis sur demande -:- Meilleurs Prix



Cliche Spectacles.

M. BEVER

THÉÂTRE DES CÉLESTINS

Pour les Fêtes du Jour de l'An

REPRISE du GRAND SUCCÈS

Les Saltimbanques

Opérette en 3 actes et 6 tableaux
de M. ORDONNEAU. Musique de L. GANNE

AVEC

Attractions Sensationnelles

CINÉMA-ELDORADO

Actuellement et jours suivants

André BAUGÉ

de l'Opéra-Comique
dans

La Ronde des Heures

Film entièrement parlant
:-: et chantant français :-:

COUTURE

FRANKLIN 44-70

Louis Bormac

- ROBES -
MANTEAUX

Spécialité de Robes de Cérémonies

12, Rue Centrale, LYON

HAUTES FANTAISIES LOUIS XV

E. DESCHAUMES

CHAUSSEUR

4, Rue de la République, LYON - Tél. Burdeau 19-21

Spécialités pour Bals
Soirées et Cérémonies
Voir ses Créations Ville et Sport

Rayon Spécial
de Talons
Moyens et Bas

INCASSABLES

Complétez l'ornement

de votre VOITURE avec

les superbes PLAQUES DE POLICE

" VÉRON "

PLAQUES en aluminium pur laminé et émaillé au tour

CHIFFRES en aluminium pur fondus

LIVRAISON IMMÉDIATE

INOXYDABLES

BLANCHISSEZ VOTRE LINGE

La

" SPEED "

LAVE sans savonnage préalable à la main.

RINÇE, passe au bleu, à l'eau de Javel, amidonne, etc.

SÈCHE grâce à son essoreuse centrifuge.

Un seul moteur branché sur le courant lumière

EN DÉMONSTRATION. **LESSIVE COMPLÈTE**

Philippe VALETTE, Ing. E.C.L., dépositaire, 7, rue Sébastien-Cryphe — Téléph. : Parmentier 03-64

:: FABRIQUE DE REGISTRES ::

PAPETERIE -:- FOURNITURES DE BUREAUX

MEUBLES DE BUREAUX

STYLOS TOUTES MARQUES

IMPRESSION -:- TIMBRAGE

MAISON FERRIÈRE

A. CONSTANT

Successeur

65, Rue de l'Hôtel-de-Ville

(Angle Rue Thomassin)

29, Rue Tupin

Tél. : Franklin 32-87

LYON

CHAMISERIE

NOUVEAUTÉ

d'Émeraude

- 26 -

Avenue de Saxe

LYON

Les plus belles nouveautés - Rayon Layettes
Un choix incomparable - Les meilleurs prix

LYON - DENTELLES

63, rue Hôtel-de-Ville, (angle rue Thomassin)



63, rue Hôtel-de-Ville, (angle rue Thomassin)

LYON - DENTELLES

La plus ancienne Maison spécialiste de dentelles



Photo X

M. RANSARD



Photo
G. L. Arlaud, Lyon

Mlle BORGANNE

Papeteries de la Soie

42, RUE DE L'HOTEL-DE-VILLE 42

SPÉCIALITÉ DE
STYLOS

MODÈLES DE LUXE
or & argent



pour
CADEAUX
GRAND CHOIX

Bibelots de Bureau
Encriers Bronze, Marbre & Cristal
Sous-mains Cuir Artistiques
Cabinets de travail, Bureaux-classeurs, etc.

42, RUE DE L'HÔTEL-DE-VILLE (près l'Eglise St. Nizier)

DANS LES 24 HEURES

nous transportons et livrons tous colis pour

PARIS — MARSEILLE — NICE

LAMBERT & VALETTE, 17, rue Childebert, LYON

Téléphone : Franklin 45-75

l'Alliance Moderne

Dualis

23606

" JONC OR " Cercle de Platine ou d'Or Gris.

**SEULE
VÉRITABLE ALLIANCE
SYMBOLIQUE**



En Vente chez tous les Bijoutiers

GRISONNANTS

Qui voulez **TEINDRE** vos Cheveux ou Barbes, vous recherchez
une Teinture idéale; adoptez

LE NOSY-BÉ

qui donne vraiment des nuances naturelles en Blond, Chatain clair
ou foncé, Brun et Noir, mieux que nature.

EMPLOI FACILE

E. CRÉ Fabrique : 70, Cours d'Herbouville **LYON**

BIJOUX ARTISTIQUES

j. mazille

OBJETS D'ART

Ancienne Maison

F. MASSOT

TÉLÉPHONE FRANKLIN : 13-66

8, PLACE BELLECOUR

LES CRÉATIONS DE

Rolce

FABRICANT MAROQUINIER

sont présentées à LYON

33, rue Centrale

en même temps qu'à PARIS

15, rue Boissy-d'Anglas

La femme chic
ne porte que les soutien-gorge

PRIMA ET SIMPLEX

(Modèles déposés)

à l'ORIENTALE



Elégants,
Souples,
Légers,
Agréables
à porter

En vente dans toutes
les bonnes Maisons



Photo
G.-L. Arlaud
Lyon

M. ARNAUD



Photo
G.L. Manuel frères
Paris

Mme Suzanne RISSLER

C. HEITZ

41, Rue de la Charité

— LYON —

Téléph.: Frank. 46-23

MAISON FONDÉE EN 1900

SES PIANOS

Musique
Phonographes
Disques
Violons

} aux meilleurs prix

SPECIALITÉ pour

Accords
Réparations
Locations
Echanges

Vous y trouverez tout ce qui concerne

LA MUSIQUE



**Achetez
vos**

SOIERIES et LAINAGES

après avoir visité LA BAYADIÈRE

LYON - 50, Rue de l'Hôtel-de-Ville - LYON

ENTRÉE LIBRE

—::— GRAND CHOIX

—::— PRIX INTÉRESSANTS



La méthode d'

Elizabeth Arden

qui vous donnera
une peau saine,
vous la gardera
également jolie.

**Ses préparations
de toilette
véniennes**

sont en vente à la

Maison C. LADAM

Coiffeur pour Dames

3, Rue Stella, LYON

Tél. : Franklin 29-68



Merveilleuse Crème de Beauté

**INALTERABLE
PARFUM SUAVE**

LA REINE DES CRÈMES

PARIS

J. LESQUENDIEU

PARFUMEUR

En Vente Partout et Grands Magasins,
Coiffeurs, Parfumeurs.

FLOZOR

donne des reflets
d'or à la chevelure

Lesquendieu
produits pour
les cheveux

Réservé à la Maison

A. SAMOURET

Tailleur-Spécialiste

27, place de la Comédie
LYON

Tél. B. 15-09



Studio Vitleny

Mme Suzanne DELVÉ

Faites habiller

vos Enfants chez



5, Rue Sainte-Catherine (au 3^e étage)

∴ LYON-TERREAUX ∴

ROBES - MANTEAUX - CHAPEAUX
LINGERIE PULL-OVER



Photo X

Mme Suzanne DESPRÈS

Entièrement neuf — — —
Salons pour Noces et Banquets
Diners sur Commande — — —
Garage — Salle de Bains —
Tout dernier confort — — —
Ascenseur — — — — —
Tél. dans toutes les Chambres
BURD AU 29-85

HOTEL JUTARD

RESTAURANT

157, Boulevard de la Croix-Rouge, 157

LYON

M^{me} PLOUSEY-BIBEROGLOU
PROPRIÉTAIRE

Lyon - Laines

10, rue Terme

Laines, soies à tricoter

Echantillons gratuits
sur demande

MACHINES A ÉCRIRE

MACHINES A CALCULER

P. DODET & A. NÉANT

Agence Mercédès — Fournitures Armor

8, Place Croix-Pâquet, 8

Téléphone : Bureau 61-80

RÉPARATIONS TOUTES MARQUES



TRAITEMENT ET PRODUITS DE

"l'Institut de Beauté"

PARIS - 26, Place Vendôme, 26 - PARIS
MASSAGE - ÉPILATION PAR ÉLECTROLYSE

Traitement de toutes les imperfections du visage :

acné, points noirs, couperose

SALONS DE COIFFURE

ondulation indéfrisable - application de henné

manucure, pédicure, épilation

LYON - 87, Rue de la République, 87 - LYON

près Bellecour

Tél Franklin 20-47



Meubles d'Art Moderne

Décoration :- Tentures :- Sièges

ROGÈS & FILS

Fabricants

33-35, rue de la Part-Dieu, 33-35

Tél. Vaudrey 33-68

LYON

Tél. Vaudrey 33-68

Cuivrasol
D. DUPONT

37, cours de la Liberté

MAISON RECOMMANDÉE

PARAPLUIES

CANNES

TOM-POUCES

Maroquinerie

RECOURVAGES - RÉPARATIONS

haute couture sports

J. KOŽMÍN

5, place Edgar-Quinet

— LYON —

fournures

prof^r de coupe

Massages Médicaux

Louis MAITRE

MASSEUR DIPLOMÉ

31, RUE VILLEROY, 31

(Près Avenue de Saxe et Rue Paul-Bert)

LYON

SE REND A DOMICILE

CABINET DE 14 A 18 H.
ET SUR RENDEZ-VOUS



Photo X

M. MARS-BISO

A l'Etoile Polaire

Joaillerie - Bijouterie
Horlogerie - Orfèvrerie

Maison BONNEFOY

221, rue Paul-Bert

Téléph. : Moncey 51-09

Cadeaux Première Communion
Fêtes et Mariages

Réparations d'Horlogerie
et transformations en tous genres

EUGÈNE PRAS

LE MEUBLE
LA MENUISERIE
D'ART
LA TENTURE
LE LUMINAIRE
LE REVÊTEMENT
MURAL

**LA DÉCORATION INTÉRIEURE
STYLES ANCIENS & MODERNES**

11bis Rue Molière

Tél. Lalande 07-81



Photo Bonfort
Marseille

Mlle Mag. AVRIL

Assurez-vous à

La Participation

Assurances :

VIE, ACCIDENTS, INCENDIE, Etc.

I. FOURNIER

AGENT GÉNÉRAL

9, Rue de la Victoire, 9, LYON (3^e)

En sortant des Célestins

..... on soupe

au grillon

son bar ☉ Américain Drinks ☉ son jazz ☉ son dancing ☉ ses soupers

ON DINE A 8 HEURES

4, place des Célestins - LYON - Tél. Franklin 19-19

A l'Ours Brun

KRAMEL

FOURREUR

65, rue de l'Hôtel-de-Ville

LYON

Téléphone : Franklin 42-74

Maison de 1^{er} Ordre



CHENARD & WALCKER

GRUAZ & MERMIN

53, rue Vauban, 53

— LYON —

MAGASIN D'EXPOSITION

8, avenue de Saxe, 7, rue de Sèze

Téléph. : Lalande 05-42

TINROUGE

fard comprimé

un produit
de beauté de

Desquendieu

ECLADOR

le vernis parfait

un produit de

Desquendieu
pour
les ongles

PIANOS
MUSIQUE
LUTHERIE

INSTRUMENTS DE MUSIQUE

Meilleures marques de Phonographes
et Disques

Maison **GAMBONNET**

65, cours Vitton, LYON

Téléphone · Lalande 29-09

ACCORDS
LOCATIONS
RÉPARATIONS

4, rue Port-au-Bois

face à la

Mutualité

Téléphone :
Moncey 28-18

RHONE-CUIR
MOTO NEW-MAP

Fabrique
ses VÊTEMENTS
ses MANTEAUX
ses COIFFURES
pour Tous les Sports



M. GOAVEC

Photo
G. L. Arlaud
Lyon

TISSUS

pour Robes

et

Manteaux



Comptoir des Lainages

Draperies

pour Hommes

39, Rue Centrale - LYON



M. J. SARMENT

Photo
G. L. Arlaud
Lyon

Sacs de Dames

PARAPLUIES



AU ROI DE LAHORE

8, Place des Terreaux - LYON

- OBJETS DE HAUTE FANTAISIE -

Fantaisies - Porcelaines

Cristaux

P. VIROT-GRILLOT

10-12, rue de l'Ancienne-Préfecture

LYON



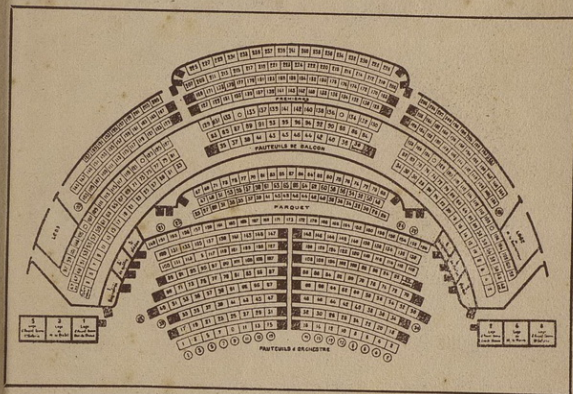
R. G. Lyon A. 53476

les derniers modèles de Paris
du Chic
de la Belle Coupe
des Prix



HAUTE COUTURE **OLGA** 24, rue Godefroy . Lyon

Plan du Théâtre des Célestins



haute
couture
modèles

Javelot Dessane

8, quai de Serbie, Lyon

spécialités
pour enfants
chapeaux

Elegance,

Bien aller



VÊTEMENTS
Bayard

28, rue Grenette

LYON

LYON. — IMP. 30 • ROUTE DE VILLEURBANNE 3